



Brijetrikrat na mesec.

Brijec stane v Avstriji za vse leto **6 kron**; zunaj Avstrijе **8 kron**. — Nefrankovana pisma se ne sprejemajo. Naročnino sprejema upravnštvo. — Oglasni se računajo po številu besed. — Uredništvo in upravnštvo se nahajata v ulici **S. Lazzaro št. 11, II. nadstr.** **Brijca** dobiš v Trstu po 5 novč., v Gorici, Ljubljani, Puli, Nabrežini, St. Petru in Pragerskem po 6 novč.

Odmevi.

(Poje Devotjub).

16.

En' »maselček cvička«,
V pondeljek za ptička
Pijanga je — zdravo.
Še v torek — za glavo.
A v sredo — »terana«.
»Četrtek — taljana«.
In v petek — »rebulo«,
S fižolom — »čebulo«.
V soboto — »rižanca«,
V nedeljo — »šampancea«!
Poskušam navadno,
Saj enkrat — »paradno«
V gostilni, — diploma
Dobim; — še ga bomo!

17.

Minulo dva meseca
Je komaj — kar »skočil«
Sem v »žakelj« britkosti
Ker sem se — poročil. —
Da »pridigo« — žene —
Spet enkrat pozabim:
V gostilni za vince, —
Vse »dnarece« — porabim!

18.

Če ta »stara« me pretepa, —
Proč od mize ne grem z »lepa«. —
Kedar ona s prstom vdari,
Glavi pjanea, — to ni mari.
Če pa z metlico kdaj zaplesče,
Se pred nosom ogenj »kreše«,
Dok ne zbijem vse posode;
Mirna kof »ovčica« — gôde.

19.

Urea kaže polnoči.
Meni se mokré oči! —
Alj za usta — dobro znam —
Kje so? — vem še čisto sam;
Da ne zlijem ga za »vrati«,
Te ne grem še — v slamo — spat.

20.

Kedar umrl bom
Rabil »gospoda!«
Dajte na grobček mi:
Polna dva soda l —
* * *
Z vinčkom bom skupaj spal,
Luči ne rabim; —
V grobu pel, — drugim djal:
»Pit' ga ne zabim!«



„Tega ne bo nikoli!“

Besede grofa Goesa v Kojskem 18. julija 1899.

Gospod namestnik! Vi ste na Svojem zadnjem potovanju po Goriškem prišel tudi v Brda, ovo krasno pokrajno, ki neposredno meji ob Italijo. Videli ste na lastne oči, da v Brdih ni niti sledu laške krví in čudili ste se morda kako more to biti, da po vsej Istri se Lahje urivajo v slovensko in hrvatsko zemljo, da v tržaški okolici so se manj ali več zapredli že po vseh vaseh a v slovenskih Brdah, na meji »srečne Italije«, ni še nobenega Italijana. In sredi Brd, v Kojskem, ste na županovo pravčno željo, da Slovenci hočemo

biti enakopravni z Italijani, izrekli: „**Tega ne bo nikoli**“. Dobro, mi si Vaše besede zapišemo v sree in s kredo na hišna vrata. Zakaj? Zato da se bomo spominjali na nje vsakikrat, ko se bo goriškim Slovencem godila krivica na dobro našim sosedom Italijanom.

Sicer pa, gospod grof, odkrito Vam povemo, da nas niso Vaše besede bogve kako prestrašile, kajti mi Primoreci smo že poučeni, da nismo ničesar pričakovati dokler bo namestnikom — grof Goëss!

Sicer pa, gospod, dovolite nam še eno besedo, na Vas apodiktivi izrek. Vi ste rekli: **tega ne bo nikoli**. Potem pa nam ne smete zameriti ako bomo vračali z enako mero; dokler nam Italijani ne dajo garancije da izpolnijo opravičene zahute goriških Slovencev. **Tudi mi ne bomo silili naših poslancev v deželnem zbor, če bi nas tudi sam tržaški namestnik k tem prigovarjal: tega ne bo nikoli!**

Goriški Sloveni smo že toliko zavedni da nas Italijani ne zvabijo več na led, naj jim tudi vlada ali kdo drugi gre na roko: **tega ne bo nikoli**.

Gospod namestnik! Vi in morda še kdo drugi upate, da na razvalinah goriškega nepotrebatega in gotovo od drugod zanešenega strankarskega razpora, posadite Vam ugodne kandidate: **zavedni goriški Sloveni**, kar jih biva ob Soči, Ipavi, in ob Laški meji porekó ako so res zavedni možje: **tega ne bo nikoli**!



Jezična Polonca.

Marperk julija, 1899.

Drag' Briv'e!

Kar sem zadnjič firhtala, se je res zgodilo: ajnpren se je prismodil! Ker so pa gnadljiva frava tako ušafan', da imajo dober nos, so začeli močno šimfat' gor na mene, k' sem reva ajnpren prismodila takrat, k' sem Teb', drag' Briv'e, pisala, kar pa gnadljiva frava ne vedo, pa tud' nečem da b' vedli. Feršefet zih, da men' auch ni b'lo prav, pa kaj sem tla: kar je, to je! Še clo gnadljivi Her so tko neben baj prek frav' bemerkal, da sem jaz lahko slišala: »Lauter tumhajten špilen!« kar je bilo gvišno zavolj Franceeljna bolje. Ker so gnadljiva frava se drug dan zmeraj fort naprej šimfala, da sem mislila, da me bojo gin rihtal in ker moj'ga šoceljna Franceeljna že par dnij ni b'lo nič k meni — morbit' zavolj gnadljive frave, ker tko tum moj Franceelj ni, če je prav gmajnar in šarženšolo ne hodi, da ne bi vedel, kam gnadljiva frava eilajo, — sem pa kar sama kindigala z bemerkengo, če se enkrat ajnpren prismodi, ne pojdejo heršoften fehtat: če čjo, naj mi za tisti ajnpren abejgajo, da bo mir. No, to se ni zgodilo, še dober cajgnes so m' v »dienstpotepuh« dal' — v tem jih moram poškatlat' ali pohvalit' — da so b'li z nami eefridni in da sem ne svoj ferlangen odšla.

No, zdaj sem brez dinsta, pa mislim, da dolg' cajta ne bom, ker priden človek — ne da bi se hvalila — zmiraj lahko arbajtat najde, saj imam tud' dobre cajgnese. Danes se mi ne bo ajnpren prismodil, pa če b' tud', kdo mi pa kaj more saj imam samo moj eimer, pa nobenemu nisem v strahu.

Kaj pa s Franceeljnom, ali še nista bila nica com, bi me Ti, Briv'e, vprašal.

B'la in povedal mi je, zakaj ga nič b'lo k men'. Prvi dan potem, ko so ga gnadljiva frava k' je imel »kee« pred gnadljivo fravo; drug dan je pa v kosarni nekaj naredil, so mu pa dali kosarenarest dva dni. Ker je še nekaj druzega našpilal, so mu dali špange, koplorji so ga pa tako aufmišal, da so ga eele dve uri po gof gonil' in še zvečer je moral seleerat', ko so b'li že vsi frej, da je revež komaj noge za seboj vlačil. Kako so ljudje brez sreča: če nekoliko čez orengo prestopi, ga pa tako močno strafajo, da so se mi kar solze vlije k' m' je pravil take grozovitost' in Franceeljnu frajleh tud' — in da sem mu kar k'pila eno krupeleco pira.

No, naj bo pa dost' za en bart.

Pa adijo, kistihont

Vaša

Polonca

v Marperk brez dinsta.



Prorokovanje.

Preteklo nedeljo sem bil z neko Nemko skupaj; med drugim je dejala: »Ich glaub, über zehn Jahre wird in Laibach alles deutsch werden!« (mislim, da bo čez deset v Ljubljani vse nemško!)

Jaz nato: »Ich glaub' aber nicht!« (Jaz mislim, da ne!) Presneto me je debelo pogledala.

Smuk čez vrh.



Težko delo.

Mieika: Že spiš, Andrejček?

A n d r.: Še ne!

Mieika: No, kadar zaspiš, pa povej!



Bržanka v narodni obleki.

Lena: Kej imas kakšnega marožeta (ljuboga) ti?

Mihela: Kaj imam pej; saj me je prav snoči reku, de če pojdem z njim. Jest nisem rekla, da ne; tudi bom fajn napravljen: imela bom šolne ordni ranne, blačče (nogovice) reka mi ranne, srejčico na kuleatvez in špice na gorofeljce. Mihee moj pojď z menoj, če ne greš tud' k nam ne smeš. (se zavrti).



Lahko si pomaga.

Tone: Oh, kako mi je dolg čas!

France: Dolgčas skupaj zvij, pa nanj sedi, bo pa kratek!

Pogovor med materijo in hčerjo nekje pred veselico.

Mica: Mama! ne grem, in ne grem na oder, če gre tudi tisti štue brusasti!

Spela: Vejš Mica — jutri bom strila rečati k' b'jo imejli zbaravajne, da ne greš ne pejt in ne igrat, če bo šla una »causla« prismojena.

Mica: Sej b' b'la tud' sramota zame anu »gospodičnu«jeti z anim takim pustam.

Spela: Ted' predsednik b' lahku vejdu, da 'na taka nej za nič. Ma držijo vsi vklju ku vrag. Bog mi grejhne odpusti.

Mica: Vejš, mama. Sem tud' čula praut, da bodo imejle vse pupe take guante kot jaz, nalašč za me dražt. Ma vejš mama, pa nardjeno ne bodo imejle tako kot jaz. Vejš sem vkazala nardit odprto po njedrih, da bom izgledala ven kakor lejšnik z lepine.

Spela: Prav, prav si strila, sej je tudi pa modi taku. Pa tud' nej da b' se glibale z nami k' nejmajo nič, kot cejsto k' ponji gredo.

Mica: Ted' lase si bom tisti dan skraužela in z moko se bom potrosla po obrazu. In pihale moram imeti tudi, naj mi jo kupi tisti ki če. Ti al' tata.

Spela: Ti Mica daj se taku naštilet v nedelju, da se bo poznalu čegava si. Pridejo gvišno bagati fantje in učitelji k veselici. Se jim je treba znati prikupit, treba vejditi, da ti Mica si vžej za uožent. Treba začet gledati. Vejš!

Mica: A — kaj tisto prauš. Vejš mama, tudi so teje te prisme od pup da si vkljupimo vse jednake trakove. Ma sem jim povejda kar naravnost, da takšnega traka kotoninastga ne denem jaz nase. Še v čizme bi ga ne hotla dent, ker tisti dan bo na meni sama čista žida. Tedaj tudi trak se mora razločiti! Jaz sem več kot druge. Mismo bogati!

Spela: Saj ga imas še od lani, nej trejba novega kupovati. Nemam denara navane.

Mica: Se ve da ga imam, in pa še kakšen je. Ves je židan od znotraj in od zunaj. Samo — miši te frderbane miši so ga malo os — pomočile.

Spela: A — tisto nej neč.

Mica: Vejš mama, kaj je rekla tista prismoda proti drugim?

Spela: Kaj, mrzleja jo stresi!

Mica: Je rekla, da nej grem še v solo od teh vlogih v Trst, pole naj jim komandiram, prej ne.

Špela: Ti grda mršna ti! Jaz ji bom dala uagne, če jo dobim.

Mica: Še drugo mi je zagodla, da me je prav sram.

Špela: Še kaj?

Mica: Da jest bi lahko kaj nabirala in dala za »Cirila«, ki sem bogata. Pa da ne dam neč!

Špela: Ti balna smrdljiva, debela, euokla, grda, mršna, ki taku zašpatava svojo strnično. Fuji!

Mica: Ted' pravi, da gledam za učitelji. To pa nej rejs. Vejš mama, še obenkrat nisem metala oči na kašnega. Še pogledam jih ne jest. Bužorno!

Špela: Ti uagnusa, uagnusna ti! Tega je pej preuč!

Mica: Vej mama, jutre bomo imeli dosti »kosecov« je reku tata. Vse društvo. Vejš!

Špela: Škoda da niso upisani vsi všečanje v društvo. Mica daj dent namočit ta veliko »barigeleo«. Vejš tisto, ki ima mičkeno luknjico za pit.

Nas je več.



Lesnike.

Občuduje se talent, hvali se lepoto, spoštuje se čednost; a ljubi se dobroto.

Spravljenov sovražtvu je slabo zaceljena rana.

Pozabljaljivost je včasih tudilje pa čednost.

Pamet je edino, kar mnogi zgubijo; brez da bi bili kdaj imeli.

Kdor izda svoje skrivnosti, postane sužnjik druzih.

Poslušaj, glej in molči; če hočeš živeti v miru.

Sovražniku, s kojim si se spravil, zanajpi toliko, kakor nepoznanemu človeku.

Zagovarjati svojo krivdo, je krivda druzih.

Za zidom in za plotom, ne govori skrivnosti.

Preteklost in prihodnjost, se nam zdi vedno boljša, kakor sedanjost.

Ireos.

Tebi.

Iz očes mi tvojih sije žar kristalni,
Kot sevala z nebes bi ti milota. —
V pogledu samem res krepí lepota
Očaran duh moj ves, le tvoja stalno.

Kot evet rudeči usta nežna, mala
In vonj duhteči ti krasé postavo.
Smehljaje v sreči kadar nagineš glavo
Vzbudiš goreči čut mi roža zala.

Sreč pa skrito v prsih kjer kraljuje,
Ti tam očito hrani božje dare;
Pretvarja duhovito z žarom žare. —
Ljubezni korenito moč mi snuje.

Ko bi imel zakladov teh število
Pri sebi, bi živel kot ptica v gaju;
Bi čeval jih vesel, v skrivnostnem kraju,
Dokler bi ne odvzel jih, v — gomilo.

J. Z. Dévoljub.

..

Prodajalnični napis.

»Trgovina z mešanim blagom, kakor:
kava, sladkor, eikorija, fižol, riž, ješprenc
ček, soda, milo, mast, maslo itd.«

To mora biti strašna kolobocija!

Vspored slovenskih veselic v Trstu.

1. »Naprej«, godba.
2. »Venček slov. nar. pesmi«, tamburanje.
3. Prodajanje razglednie v korist družbe sv. Cirila in Metoda.
4. »Slovenac i Hrvat«, petje.
5. Pobiranje doneskov za Prešernov spomenik.
6. Pride kak berač beračit.
7. »Hej Slovani«, godba.
8. Gospod, kupite še eno razglednico!
9. »Venec hrv. nar. pesmi« tamburanje.
10. »Kje dom je moj«, godba.
11. Gospod, glejte še eno razglednico imam!
12. Navdušeni govor predsednika za »Nar. dom« v Trstu. »Živio«-kliei; potem eks. — Vsak položi na krožnik obol za »Nar. dom«.
13. Ples in svobodna zabava.
Med točkami je tako slaba postrežba.
Vino slabo!
- P. S. Slavno občinstvo naj blagovoli ploskati na vsake točko, tudi ako se slabo izvaja.

Stk.



Profesor: Ste se dobro pripravil za skušnjo?

Dijak: Verujem gospod profesor. (Po dolgem spraševanju).

Profesor: (jezno): Kako se drznete trditi, da ste se pripravil.

Dijak: Oprostite, gosp. profesor, jaz sem samo rekел, da verujem da znam, a Vi dobro veste, da samo verovati se pravi nič znati l —

Botra pri botri.

(V bržanskem narečju).

Tonea: Dober večer buotra, kej lupeste krempir?

— Dans ni več dobrega Tonea moja, jejs, jejs...

Tonea: Kaj pa je buotra, k se tako kislo držite, -povejte nu!

— Dab' se vam taka zgodila b' se gusišu zjokala. Davi je bil tisti spak od čefutarja (eksekutor) s Kopra pomisl'te.

Tonea: Paj kaj je reku?

— Taku je reku, da gorje nam. Ano uliko, uliko karto je prinesu, ku no ruho, sliše buotra.

Tonea: Ste zbrala kar je blo pisano?

— Eh, kaj je blo pisano: da buo nem naredu koncafinestro (rubež) na kravuo. Vso noč sem se jokala Tonea moja.

Tonea: Kaj se jočete, sinoč ste se jočala, zdej se jočete, zmir se jočete, kej bo z vami buotra.

— Eh, ko bi vedla kaj je moj delal z mano — na vse milene viže me je martro: da nisem za nobeno delo, de ne znam neč šenhat, kar šenham, da ni ku za prasee. — Deb Vi vedla, je reku, kako sem dobro jev v Bezevice in v enem kraju ip drugem. Pej sem ga prašala Luka, pej kej si jev, kej. — Bulše ko pri tebi doma, se zareži. Sej veste buotra, jest mu napravem kar jemam. Pej kej sme napravla? Pej te proseem pest me na mire ambet, kej misliš de je vsak toje voje. Jest sem povhna dima, ti si pouhen vina, sem mu zagodla, pa sem obrnila hrbet.

Buotra pri sodniku.

Veste buotra, kako sem rekla dol pri rihterju. Vi niste dali vse en bot mene, tudi jest bom dala po malo na bot, po en goldinar na mesec. Kaj se bojite zbrichtani gospod rihter, sem rekla, sej imamo še ššeo, in njiveo. Tudi letos se troštan dvesto brent cimbriv; samo kar jih je palo po tleh, de bi vidli gospod rihter: vse je gnilo, še za prasee nej. — In moj mož me tudi zmeraj krega, — pa naj bi tudi pomislil, da je on prišel na moje ne jest na njegovo. — Tako vidite buotra sem dala rihterju čez, in zdej se umijken róke.

• •

Izvadek iz „Povževih“ pravil.

§. 1. Klub se imenuje »kolesarski klub Povž«, kraticia: »Povž« in ima svoj sedež na sedlu, eventualno tudi pod sedлом, v grapah, cestnih jarkih, na travi, v lužah in v gostilnah.

§. 2. Namen društva je: potiti se, inšpicirati gostilne, razširjati in gojiti praktično »povzenje Povž«, da napravi vsaj 2 km na uro. Dirkanje ni izključeno na slabih cestah. Promotorični komité bo skrbel za to, da se bo slinilo samo 2 km. na uro; ako preostane kaj časa, se bo igralo »batto« — ker za povze ta igra ni prepovedana.

§. 3. Udje so: častni, ustanovni, redni, podporni, cestno - častni in padajoči.

§. 4. Društvo morajo pristopiti možki, ki imajo toliko let, da jim lehko leseni klinček v brkah stoji. Ženske tudi lehko pristopijo, ako se z častno besedo obvežajo.

- 1.) da ne bodo radovedne,
- 2.) da bodo same kolesa pumpale,
- 3.) da se ne bodo jezile, ako bi slučajno same morale voziti.
- 4.) da jih ne bo bolel nikdar želodec.
- 5.) da ne bodo nikdar domov silile,
- 6.) da bodo ostajale ob vsakem izletu, ki ga »Povž« napravi — doma!

§. 5. Častne ude imenuje na vsacega povž predlog general - povž soglasnim ex-om take osebe, ki imajo hišo iz leta 75—85, ter ne morejo voziti niti 2 km na uro.

§. 6. Podporni udje so pa taki, ki se zavežajo, da ne bodo plačevali nič na leto.

§. 7. Cestno - častni udje postanejo pari, ktere se na cesti na tla podere.

§. 8. Pristop. Kdor hoče pristopiti Povžu mora se oglašiti pri general - povžu; v seji se potem konstatira, da-li mu stoji leseni klinček v brkah. Pravim povžem se izda za izkaznico leseni klinček, ki ga morajo vedno seboj imeti.

- §. 9. Izstop:
- a) Častni ud izstopi: 1. ako kupi novo hišo, 2. ako zna sliniti več nego dva km. na uro in 3. ako umre.
 - b) Podporni ud sploh ne more izstopiti, ker ni nikdar društva podpiral.
 - c) Redni ud izstopi: 1. ako si brke obrije, 2. ako hišo proda.

§. 10. Pravice povžev: Povži imajo pravice: a) lezti, laziti, povziti, sliniti, piti, potiti se, padati, udeleževati se sploh vseh tehik zabav; b) nositi obleko, in povževno znamenje.

§. 11. Dolžnosti udov. Voznike (parakare) treba spoštovati, ter se jih kolikor mogoče izogibati — to velja tudi za telegrafične štange. — Druge dolžnosti pridejo same ob sebi. —

§. 12. Dolžnosti odbora; General - povž pazi na povže, povž - mehanik krpa mehe, povž - tajnik taji padec. — Drugi odborniki slinijo ter imajo paziti samo na vorne in telegrafične štange.

§. 13. Društvene uprave in občnega zbora sploh ni.

§. 14. O razdruženju kluba sploh ne more biti govora ker 1. ne obstoji in 2. ker društvo še zdaj ni na čistem, naj bi pisalo: »povž ali polž«!

§. 15. Tropilo »Povž« je »Brivec«.

§. 16. Pravila stopijo v veljavno, kadar jih kdo od »Povžev« prebere.

• •

Kmet pred sodnikom.

Sodnik: Torej vi boste povedal koliko otrok da imate.

Kmet: Jest uč jema vse vse žena.

Sodnik: (bolj osorno). Povejte vendar, da bom vedel kaj zapisat.

Kmet: Gnadliv gaspud, ku jih česte pej vam povem. Alston, Nežka je ena, ima enga aizlponerja, en dober človek, sam flike če zmiraj jmejt.

Te druga Urša, mislim, da se bo omožila, prav'jo pej ljdje, da je tam en oni, pej ga še sam ne poznam. Nazadnje je pej Janes pršu na svet, pej ne vem zakaj; je prav dober fant, samu vejo dober gaspud, preveč zapan. No zdej pej bojo kontent ker sem še več povedav kuker nica.

Sodnik: Za vaše neumnosti bi vas najraje dal v lukno. Z Bogom!

Pepi iz Izole.

• •

Kolesarsko društvo »Povž« ni izdalо takо dolgo svojega imena, ker eni se bili za »Povž« a drugi za »Polž«; slednjie je pa vendar zmagal »Povž«.

Kedor daruje novčič za družbo

sv. Cirila in Metoda

pomaga rešiti našo slovensko mladino iz laških in nemških krempelj. * * * *

Modri oče svojemu sinu.



Milan: Dobro si zapomni moj Saša: tvoj ded je svinje pasel, a naši srbski radikale hočejo, da bi jih pasla tudi mi dva. More - li kralj postati svinjski pastir. Znan ti je izgled v sv. pismu o izgubljenem sinu: in ko je z tovariši in ženskami vse zapravil, je šel na kmete in postal pastir. Da se meni ali tebi kaj tacega ne pripeti — sem dal pod ključ vse radikalce. Saša zdaj razumeš Milanovo politiko!

Saša: Da, da ata, kar storite vi, je vse prav storjeno.



Zaljubljena Viktorija in „kapucinar“.

Nekega dne spekla je zaljubljena Viktorija 2 peči prav dobrih okusnih potic, češ da pride »kapucinar« laže k njej.

Res pride kosmač uže isti večer pogledati zaljubljeno pekarico. Našel jo je sedeti na stopnieah, tam kjer hodijo v prvi nastrop. Vidil jo je kako je zaljubljena, namigneji s prijaznim pogledom, češ zdaj se bo Viktorija gotovo preblížala.

Ali pekarica se je tako hudo zropata od same ljubezni, se je nesrečni kapucinar tako prestrašil, da jo je kar na enkrat popihal.

Zaljubljena Viktorija se pa žalostna v kamriec zapre ter zapoje:

»Pekla bom kruhek bel
Ponudla bom hlebee cel
Kosmač pa bo težko jel.«

Kmet Špepi na glavarstvu.

Enkrat je šel kmet Špepi k g. glavarju, da se bode posvetoval kako bi se občinska gmajna razdelila. Vzame dežnik, na sredi ga zaveže s staro »špago«, da se ne bode odpiral in hajdi sedaj.

Vedno je mislil po poti kako bo govoril. Prišel je do vrat, odpre jih brez da bi potrkal, misleč saj pri meni doma tudi nobeden ne potrka. Klobuk je imel na glavi in čik v ustih. V sobi bil je sam pisar. Špepi gre moško k njemu misleč, da ima glavarja pred seboj in ga tako nagovori: Ker gnadlov gsput glavar, sm pršu knjem zdej ku mislimo gmajno razprtiti, da bi tudi Vi kej pomagov, ku se nečejo vsi podpisat. Ko je pisar videl kedo stoji

pred njim je obljudil, da mu hoče pomagati kar bode mogel.

V tem trenotku vstopi res glavar in vpraša moža kaj želi. Špepe je mislil, da je kakšen navaden pisač in začne nekako tako: Vem da se tudi ti zastopiš enkrat pr tej rečejh, vejš kaj sm pršu tla k gospudi Beeirksgaupman, da nam bo gmajno razprtju jn še kej druga pomagav. Glavar, ker je videl kaj za en čuden Špepi žnjim govor, ni bil hud temveč se je še naprej pomenkoval. Nadalje začne Špepe: »Vejš kr se tku rad mejš z mano, pejdi bom dav za eno holbe litro jn eno kratko cigaro ali kakršno boš tu jmet, jen če boš kdej skuzi našo vas šu, pridi tdi kmeni ti bom dav dalmatinea, sej ga zmirej jemam. Ti bom tudi pokazov moje tri kravce, veš ana švarešta je prov dobra, lejtas je imejla premjo je dubila 3 forente, če jo nuač tjo rad prodam.«

Glavar: Zapomnite se, de s takšnimi bedarijmi in z vašimi kravami nij treba več na glavarstvo hodit, ako pridete še kedaj Vas pustim zapret. Vzemite Vaš dežnik in se preej poberite od tukaj.

Špepi se vstraši da bi mu bil skoraj čik, katerega je še vedno v ustah prežvekoval, vun padel, odide prav žalostno in preklinja: prokleta gospoda da neče nič pomagat, sem mislu pej da bu že danes gmajna raztalana.

Škakadak.

Veselega srea javljamo, v svojem kakor tudi v imenu svojih sorodnic, vsem prijateljem in jednaki sodrgi prekužno, peklenko vest, da je sinoči **nedolžnost** naše izgledne zelodarske sestriice a obče spridene slaborodne cinferline

Žefe

odlikane z dolgim jezikom na znorej, po kratkotrajni, ne posebno mučni bolezni, mirno zadremala.

Pogreb je bil ob 11. uri med gromom in bliskom, okolo vodnjaka za hišo.

Venee iz plesnjevih fig se je položil na grob.

Priporočamo mučenico v blagi spomin.

»Punea pa taka!«

Iz znanega kraja 1899. l.

Usmiljene sestre
v Zvončkovih ulicah štv. 13.

„Poslano“*).

Evo tukaj! Dragi »Brivec« ti izročim v tvoje nikomur prizanesljive roke eno zelj zaraščeno ženico, v službi na Grett st. 27. Elizabeto Skuk rojeno Trinka iz Loga pri Bovu.

Da boš pa znal katero orodje potrebuje nje žlahtno zaraščena fličarska kožica, ti jo nekoliko popišem:

Leta 1894. se je omožila. Za razvajenko ji ni bilo všeč, je hotela biti preveč »komot«: pobrala jo je s šilom in kopitom domov. Doma ji tudi ni ugajal zrak, šla je potem v Solnograd na Tirolsko; tu li tam ni bilo primernega šoeelna, brat ji je bil preveč na poti. Hajd zopet v Trst. Ko je prišla sem, aha tukaj pa tukaj »o che bel odor« po — — hlačah.

V kratkem času je imela fanta, seveda ona mu ni povedala, da je omožena.

Ta nje »marožo« jo je hotel čez nekaj časa poročiti, ali ko mu je ona morala povedati, da je že omožena, dobila je od »marožota« palico po hrbtnu. Po njem je žalovala nekaj časa, ali ne dolgo, misel jo je zopet navdala, poiskati si zopet hlače ali takrat kalabrežke. Res ji je dal »eueak« srečo, dobila je enga maroža od patrije de Rossetti. Ta mazač se je takoj zaljubil v njo, da tudi sedaj jo ne pusti, ko mu je povedala, da ni prosta. Seveda tržaška mularija ne gleda na take malenkosti je-li je deklica ali ženica, samo da mu dopade a posebno če ima še kako — stotejko.

Sedaj pa kakor se čuje, začela je tarnati kako in kaj bi storila. Neka žena ji je svetovala, da naj ga pusti. »Kako ga pustiti, ko se je zarotil da me vstreli«. (Dobro, dobro le tako naprej, lepa prihodnost ji kaže).

Kaj misliš dragi »Brivec« bi veljalo to svetnico briti in osnažiti? Jaz bi rekel da ne, preveč truda, in tudi škoda orodja mazati. Njen soprog je rekel, da bi blo najbolje jo položiti na stol in ji odšteti 25 gorkih.

K koneu mojga prevdarka, še najbolj pametno bode pustiti jo na miru, ne teplsti in ne briti, saj bo dobrega briveca imela, sorodnika kalabrežev. Falot tržaški jo bode bril sedaj ko gresta na tržaško vero skupaj stanovat.

Mepoznaš?

..

Vabilo na veliko tombolo s kukanjo in velikanskim smehom za vse ustanove združen s krasno veselico, katero priredi »Lipa« v Bazovici na Urbančičevem dvorišču v nedeljo 6. avgusta ob 4. pop.

* Uredništvo je odgovorno le v kolikor mu zakon veleva!

Dopisi.

Iz Brezovske fare. (Zvršetek). Tüd pravi lažnjivi »klükec dopisnik«, da je teško izmagniti erkownika; vsaj ga ni! Treba, treba ga je prej zvaliti!!! Nu Juože Kuetež, vidiš taku je!

De je č. gospod duhovnik zadovoljen take mešjance, nu Jüože tisti ta nej ta prava, č. duhovnik je že večkrat omenil u cerkvi jn tüdi vazvon, de taku neij nič — vredno.

Lažnjivi »klükec dopisnik« vat miežnarja pravi, da me ne praša, sej ga nej kukr blape, ma prašamuo ben mi drugi vat či ki jie, jn kašne kandavite jie pokazov tiebi jn tüt drüjem farnim »vatburnikom!«

Kar jie pej tiste afere svetnikom buoš tüdi lhku zvedu, kakšne veliče »d' brutte« je jimela mūha, al pej kašne »dobrote« je jemu gaspud Dgan jn šie kašn drugi. Dgani jie day »svetnik« 1000 dünajščih svetniku pa ada gudinar. To je dobrota !! In mūhi? Tu nie transigirat, tu pieče!

Zdej jie treba de veš vat či suo bli zadnji miežnarji doma. Vakuli lejta 1700 suo prbežali al prvandrali z Bavarskega v Austrijo, jn ta prvi jie biv v Prestranku za štalirja. Vat tam pej je pršu v Brezovsko farno kukr šuštar, jn naši pošteni prednici suo ga »zvalili« za miežnarja. In zdej ku je pa mro ta rūd, misli Karantan jn dr. Kuntara »et consortes«, pastavlat lantine jn drat s sarabuota vale na Prusku de »njem« Bizmark puoslov kakšnega držiga »tajč majstra« za miežnarja. Ma dr. Karantan buo ukazov tolku kukr bržan!

»Klükec dopisnik« pravi, da so obljudil muhi, ma kaj nie znaš Ti Juože tistga pregavuora ku pravi: vabluba douh dela, jn kdur laže ta tüdi — krade.

Še anno za pazdrav jn za slavn, povej ti Karantani taku: da mūha jie vre zganila njegovmū vačeti, ma, da neij glieda, de niebi tüdi — njemū!

Blaž Udriga.

Zidanost dne 6. julija. Ne vem, kako da se je v najnovejšem času pri naših ljubih sosedih onostran Save take endamačil ta nedolžni »No, vidjo frava«. Pa naj bo temu že kakor hoče, ne maram dotičnikov radi tega pošiljati v Vašo svetovnoznamo brivnico, ker, kakor sem rekel, je ta ljubezniji »No, vidjo frava«, sam na sebi nedolžen, akoravno po nemškutarji diši. To si prihranim za drugi pot. Danes pa nekaj drugzega. Za »štefan«

vina stavim, ljubi Brivec, da pod Tvojim ostrim orodjem še nisi imel take kosmatinke kakoršne bi ti jo jaz izročil. Pa ker se vsa stvar zavoljo svoje grdobe ne sme in ne more popisati. Te le pozivljem, da se pripelješ s prvim vlakom na Zidanmost ter tu obriješ rahločutno—nedolžno—zvezto ptičico-polovičico.

Muslim, dragi Brivec, da me razumeš. Ne pozabi seboj prnesti več fino nabrušenih britev. Kavka je že vsa zaraščena, mnogoletne kocine se je drže. Pred vsem pa ne pozabi dolge »drete« ali pa močne »žabce«, ker konečno znaš tudi to potrebatvati. Pridi osebno sam, da naši ljudje vidijo tako slavnega moža s tako majestetično brado, kakor si bil kontrafirana na prvi strani lista. Če se ti operacija dobro posreči, izročim ti takoj še nekaj taceih kosmatiak. »No vidjo«.

Iz Gorice. Dobro veš gosp. Brivec kakšne kosmatine (brez moštae) imamo v Gorici. Posebno pa ta rudeči kosmatine v Sv. Križu na Vipavskem je velik junak. Kadar pride on na sejo in volitev »Sloga« se vse trese pred njim. Ubogi krčmar je moral dvorano podpreti z dvema poslancema, da se ni porušila od sile. Oni odbornik iz Križa in krčmar sta imela tudi že pripravljene leskove obroče, da povežeta nekatere odbornike in namestnike »Sloga«: Tudi verč vode je bil pripravljen za ohladiti vroče glave, ki so tako kričale. Težko pa da so bili polni same vode ampak ipavea in brica: zato jim je predel jezik kot golobradkam. Drugič hočemo voliti same omožene, ker zdej so same lejdeh to pa ni prav.

Drugič kaj več.

Iz Gorice. Lažnjivi so ljubljanski rešetarji, ki pišejo, da se je zjasnilo na Goriškem. Ali to ni mogoče, ker so se pregloboko v rešeto zamotali, da ne vodo več kako bi ven izlezli. Kako se je zjasnilo, ko vsaki dan pada dež in treska, grmi in burja piha od Vipavskega križa, ker ne more gosp. Medvešček vsako uro capetati v Gorieo, da bi kaj spregovoril. Ta teden je že devetkrat telefoniral in petkrat telegrafiral v novo Gorieo, da on nemara biti urednik, ker ima premalo plače. Počakal naj bi, da stopijo slovenski poslanci v dež. zbor. Pajer je že peljal kaso v dež. hišo, tam bo delil darila.

Le urno gospodje Medveščiki, da ne zamudite.

Pošten goriški razsajač.

Cenjeni naročniki!

Brivčeva kasa je prazna. Kedó je pa temu vzrok? Nihče drugi, kakor cni cenjeni gospodje, ki ne pomislijo, da Brivec ne živi samo od božje besede, ampak, da tudi on potrebuje kruha, kakor vsi pozemeljski ljudje. Torej, ali pošljite naročnino ali odpovejte list, drugače prodamo britve in škarje.

Upravnistvo.

„Svoji k Svojim!“

Ker me obrekavajo, dam sem z novim častnim poslom, kot upraviteljica „tajčarjev“ preobložene in bodem znano tandrijo „s pisanimi cunjcami in flikcami“ opustila; naznanjam, da je to gola izmišlja ter bom še za naprej

„Tandlerca“

po vseh kotičkih.

Prodajalnica jestvin v Barkovljah!

V moji prodajalnici dobi se vsake vrste jedil za naše gospodinje. V zalog imam: **sladkor, kavo, riž in fino olje** po **28, 32, 36 nov.**; kakor tudi druga blaga na izberbo. Vse blago zdravo, dobro in po ceni.

Priporočujem se našim barkovljanskim, kontoveljskim in drugim družiu.

Udani

Ivan Čergol
trgovec.

GOSTILNA

v ulica Conti (za Holtom).

Javljam slav. občinstvu, da v moji gostilni dobi vsak mojih gostov dobro **črno istrsko in dalmatinsko, belo vipavsko vino.**

Točim tudi **vedno sveže Dreherjevo pivo v sodčkah in buteljkah.**

Lačni želodec dobi v kuhinji potrebna jedila. — Iman tudi prostor za kegljanje.

Priporoča se udani

Mihovil Ribarić.

Tržaška posojilnica in hranilnica

registrirana zadruga z omejenim poroštvtvom, edini in prvi sovenski denarni zavod v Trstu

Ulica S. Francesco št. 2.

sprejema hranilne uloge in obrestuje 4%. Toliko ne plačuje v Trstu noben denarni zavod.

Rentni davek od vlog plačuje zavod in ne vlagatelji. Obresti se vsako leto kapitalu dripisujojo, da tekó obresti od obresti, tudi če dotičnik ne prinese knjižice.

Vloženega je bilo leta 1892	gld.	17.663,76
" 1893	"	38.245,13
" 1894	"	49.741,66
" 1895	"	88.641,52
" 1896	"	125.448,27
" 1897	"	164.907,79
" 1898	"	261.424,45

Skupni promet od 1892-1898 gl. 3.212.095 IO

Pri slovenski tržaški posojilnici in hranilnici se denar podvoji 6krat prej kakor pri drugih hranilnicah.

Edino pravi Paglianov sirup

kri očiščajoč.

Ni jeden tolifik posnemalev in ponarejevalcev Paglianovega sirupa, se ni nikdar upal tajiti, da iznajitelj istega ne bi bil prof. Girolam Pagliano - ustanovitelj tvrdke v Florencij, že leta 1838 - katera sama posejuje izvirni proces tega izdelka, kateri je prešel po postavnem pravu dedinstva, in je samo ona v položenju ponuditi, kakov tudi ponuja deset tisoč lir vsakemu bi zamogel protestirati proti temu pravu in dokazati nasprotno.

To naj zadostuje, da bodo odjemalcji smatrali nespristen vsak drugi, ki ne bi prišel iz edine fabrike prof. Girolamo Pagliano iz Florencije ulica Pandolfini 18. Lastna hisa. Tudi naj se paži, da vsaka steklenica ali škatljica mora imeti od fabrike depozitirav pečat, ki ima obris v modri barvi privlečen z črnim zategnjenim podpisom.

Girolamo Pagliano
Schutza ka.

Vsi drugi pečati so ponarejeni.

Usojam si slav. občinstvu naznaniti, da prevzamen in izvršujem točno naročila na

kavo, čaj, olje, riž, makerone, delikatese, sadje, ribe, vina itd.

Pošiljatve v omotih po 5 kg. oddajam po pošti, one od 30 kg. naprej pa po železnici s povzetjem.

Take pošiljatve se izplačajo vsakomur, posebno p. n. gg. hrčmarjem, drežinam in onim, ki rabijo za dom različne jestvine ali želé o raznih prilikah nabaviti si specialite, katerih se na deželi ne dobí, ali pa le zelo draga, n. pr. **morske ribe, in rake, sveže sadje, fino olje, itd.**

Glavni moj namen je razposiljati dobro blago in po nizki ceni.

Cenike dopošljem radovoljno in brezplačno.

Za p. n. gg. trgovce imam poseben cenik in zamoren dajati blagó po tako nizkih kupih, da se ne bojim konkurenco.

Tudi sprejemam zastopstva in vsakojaka posredovanja.

Z odličnim spoštovanjem

ERNEST PEGAN

Trst, ulica S. Francesco št. 6.

Nikaka skrivnost

ni več napravljati si **vsakdo doma brez vsake priprave in težave izborne likerje** (tudi za prodajo), ki stanejo pod polovico cene in sicer se napravijo s pomočjo najboljših ekstratov.

Ekstrakt za napraviti:

5 lit. Ruskega pelinovca	stane samo	90 kr.
" Ruma	"	90 "
" Konjaka	"	95 "
" Slivovke	"	85 "
" Alaša	"	75 "
" Očaka	"	95 "

Franko pošta naročevalca.

Ekstrakte razpošiljam samo proti predplačilu. Zneski se mi dopošljejo tudi lahko v poštnih znamkah ob enem z naročilom. Vsakikrat pridnenem navodilo, kako se napravi dotični liker.

Josip Štoka. — Trst.

Nikaka skrivnost

EDINO PRAVI PALIANOV SIRUP

ki čisti kri
O P O M I N v interesu lastnega zdravja.

Pravi Paglianov sirup, ki čisti kri, je edino oni iznajden po prof. Girolamo Pagliano iz Florencije (ne od Ernesta ali drugih Paglianov. Ernest Pagliano iz Napolja skuša drznostjo slepariti občinstvo, češ da je njega sirup pravi. Ali to ri res. Da je Ernestov sirup res njegov to ne tajimo, ali da ni od iznajditev to trdimo).

Tvrdki **Girolamo Pagliano** v Florencij, ponudi **10 tisoč lir** vsakemu, ki bi upal dokazati nasprotno, kar pa **Ernest** nemore.

Opozarjam Vas na edino tvrdko **Girolama Pagliana** v Florencij, Via Pandolfini 18. Vsaka steklenica ali škatlica nosi položeno marko: — na svitlo modrem polju — črno in raztegnjeno tvrdko Girolamo Pagliano. (To je glavni znak.) Zdaj ste razumeli.

Domača krojačnica

◆ TRST ◆

ulica S. Maurizio št. 11, II. nadstr.

Podpisani javi slav. občinstvu, da kroji obleke in perilo za gospode po najnovejšem kroju in za vse letne čase po jako primerni ceni. Delo solidno. Na povabilo pride tudi na dom jemati mero in naročila.

Priporočuje se Tržaškim in zunanjim Slovencem udani

Josip Vičič
krojaški mojster.

Domača slovenska gostilna
FRAN VALETIČ

v ulici Solitario št. 12.

toči dobro, črno in belo

vipavsko, istrsko

in okoličansko vino

Daja se tudi vino na debelo krčmarjem in družinam po znižani ceni. — **Kuhinja je preskrbljena z vsem potrebščinami.**

Postrežba točna. — Cena primerna. Za mnogobrojni obisk se priporoča udani

Fran Valetič, krčmar.

Leta 1881. v Gorici ustanovljenja tvrdka

E. RIESSNER, V nunski ulici 3,
(nasproti nunski cerkvi).

priporoča preč. duhovščini in slavnemu občinstvu svoje lastno izdelovalnico umetnih evelic za vsakovrstne cerkvene potrebe. Imata veliko zalogo nagrobnih vencev, za mrtvaške potrebe, vošcene sveče itd. vse po zmerni ceni.

Naročila za deželo izvršuje točno in solidno. Priporoča slav. občinstvo tudi svojo tiskarno črk na perilo.

„SLOVENKA“

Leposlovni list za ženske izhaja v Trstu dvakrat v mesecu. Prinaša razno gradivo za ženski svet; posebno pri povesti, pesmi in razne podučne nasvete za matere in hčerke. — Za vse leto velja 6 kron. Naslov: Upravljanje „Slovenke“ — Trst.

Pri moj tvrdki
Schivitz & Comp. v Trstu

se dobivajo stroj vsake vrste in potrebščine k istim. Sesalke in brizgalke vsake vrste. Cevi in kovin, kavčku in platna. Medeni in broneni ventilji, pipe itd. Orodje za obrtništvo in kmetijstvo. Vse iz prvih tujih in inozemskih tovarn. Nove posode „Emeria“ in škopilnice proti peronospori svojega izdelka in druge.

Garantiram dobrote vsega blaga.

Cene nizke.

Velika zalog v ulici Zonta št. 5.

MAT. ŽIVIC, inženir.

Izdajem tudi načrte za napravo novih tovarn, plinov, vodovodov, cest itd. Moja tvrdka prevzame tudi izvrševanje istih del.

Franjo Fojkar, posestnik v Stari Loki pri Skofji Loki št. 19. (Gorenjsko).

Prodaja na drobno in debelo najbolj fino naravno sadjevo žganje, dober okusen brinjevec kuhan iz najboljših brinjevih jagod. Pihača je zdrava in krepilna za moške želodce. Oddaje prekupovalcem in družinam po najnižji ceni.

Obilo naročbe prosi gornji.

Slovenska gostilna
,PRI PETELINU“

v Trstu

sprejme vsakega lačnega in utrujenega gosta ter ga pogosti z jedjo in pihačo, da bode zadovoljen.

Gospodar gostilne

ANTON VODOPIVEC

je preskrbel svojim gostom hladnega, vedno svežega piva, vina belega in črnega vipavskega in butičnjega. Prijazna gospodinja pa Vas postreže z tečnim zahajterkom, kosirom, večerjo.

Da bolje ustrežem svojim ceni gostom, posebno pa trudnemu popotniku, napravil sem tudi spalnice zmehkimi in čednimi posteljami, katere oddajam svojim gostom v prenočišče. — Cena je zmerna.

Vse prav čedno zdravo in ceno.

Popotnik, ko pride v Trst, ozri se na krasno tablo:

,PRI PETELINU“
Ulica Ghega št. 7.

Prodajalnica jestvin
Vekoslav Pečenko
ulica Commerciale 11.

Naše slovenske gospodinje, hišne in druge, katere stanujejo v obližji moje prodajalnici naznam, da se v meji zalogi dobé vse potrebne jestvino za katero si bodi družino: kava, olje, riž, sir, makaroni, fižol, moka, sveče, frank itd.

Vse po primerni ceni samo dobro in zdravo blago.

Kedor pride enkrat se vrne.

Z obilni obisk se priporoča udani

Vekoslav Pečenko,
trgovce.

Svoji k Svojim!

Podpisani priporoča slovenskemu občinstvu bogato založeno pekarijo. — Postreže vsaki čas s zvezim kruhom: *prodajalce, krčmarje in odjemalce na debelo* s primernim obitkom. Kruh se prinaša na zahtevo na dom. Prodaja se *vseh vrst moke domače pečivo — sladkarje in pristno domače maslo.* — Sprejema v peko domači kruh; vse po *nizkih cenah.* Pekarija je v

ulici Stadion št. 20.

odprtta je od 5. ure zjutraj do 10. zvečer. Priporoča se udani

Jakob Perhave,
lastnik.

